

Ambito di impiego 55061911-A04-V01_ITA

Oggetto Ruota speciale 8 J x 18 H2 Tipo 29039
Produttore O.Z. Spa

O.Z. SpA
Via Bastion 49/4
C.P.245, 36061 BASSANO DEL GRAPPA (VI)
C.F. e P.IVA 00262760242

COPIA CONFORME**ALL'ORIGINALE**

Pagina 1 di 9

Oggetto **Ambito di impiego ruota speciale**
Modello SJ01 ASSETTO GARA
Tipo 29039
Misura della ruota 8,0 J x 18 H2
Tipo di centraggio Foro centrale

| Adattamento | Marcatura anello/Anello di centraggio | Numero fori/ PCD (mm)/ Foro centrale- \varnothing (mm) | Offset (mm) | Carico ruota (kg) | Circonferenza (mm) |
|-------------|--|---|----------------|-------------------------|-----------------------|
| 501 | 29039 501 / \varnothing 73,1- \varnothing 63,4 | 5/108/63,4 | 45 | 610 | 2150 |

Marcature

Numero KBA 50222
Marchio del produttore O.Z.
Tipo ruota e adattamento 29039 501
Misura ruota 8,0 J x 18 H2
Offset ET 45
Data di produzione Mese e anno

Elementi di fissaggio

| | | | | | |
|-----|---|------------|-----|----|----------|
| S02 | Dado M12x1,5 | Conico 60° | 110 | - | 81720084 |
| S03 | Dado M12x1,5 | Conico 60° | 130 | - | 81720084 |
| S04 | Dado M14x1,5 | Conico 60° | 140 | - | 81720080 |
| S05 | Vite di equipaggiamento originale M14x1,5 | Conico 60° | 140 | 31 | 91720035 |
| S06 | Dado M12x1,5 | Conico 60° | 120 | - | 81720084 |

Costruttore veicolo Ford
Jaguar
Volvo

Oggetto
 Produttore

 Ruota speciale 8 J x 18 H2 Tipo 29039
 O.Z. Spa

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 2 di 9

| Nome commerciale del tipo veicolo e numero di omologazione | Intervallo di potenze (kW) | Pneumatici | Condizioni e note relative agli pneumatici | Condizioni e note generali |
|---|----------------------------|-------------|--|---------------------------------------|
| Ford C-Max (Compact) DXA e13*2007/46*1103*.. | 70-134 | 215/40R18 | T85 T89 | A12 A16 A21 A58 B02 KoS V18 S03 |
| Ford C-Max (Compact) DXA e13*2007/46*1103*.. | 70-134 | 215/45R18 | | A12 A16 A21 A58 B02 KoS V18 S03 |
| Ford C-Max (Compact) DXA e13*2007/46*1103*.. | 70-134 | 225/40R18 | T88 T92 | A12 A16 A21 A58 B02 KoS V18 S03 |
| Ford Focus DA3, DB3 e13*2001/116*0144,0157*.. | 59-107 | 215/40R18 | T85 T89 | A12 A16 A21 B02 Car Flh Sth S03 |
| Ford Focus Cabrio DB3 e13*2001/116*0157*. | 74-107 | 215/40R18 | T89 | A12 A16 A21 B02 Cbo S03 |
| Ford Focus RS DA3, DA3-RS e13*2001/116*0144*.e13*2001/116*1010*. | 224, 257 | 215/45R18 | M+S | A12 A16 A21 A58 B02 Flh S03 |
| Ford Focus RS DA3, DA3-RS e13*2001/116*0144*.e13*2001/116*1010*. | 224, 257 | 225/40R18 | M+S | A12 A16 A21 A58 B02 Flh S03 |
| Ford Focus RS DA3, DA3-RS e13*2001/116*0144*.e13*2001/116*1010*. | 224, 257 | 235/40R18 | M+S | A12 A16 A21 A58 B02 Flh S03 |
| Ford Grand C-Max DXA e13*2007/46*1103*.. | 70-134 | 215/45R18 | R69 T93 130 | A12 A16 A21 A58 B02 KmS V18 S03 |
| Ford Grand C-Max DXA e13*2007/46*1103*.. | 70-134 | 225/40R18 | T92 130 | A12 A16 A21 A58 B02 KmS V18 S03 |
| Ford Kuga (I) DM2 e13*2001/116*0109*19-31 | 100-147 | 235/50R18** | | A12 A16 A21 A57 B02 S03 |
| Ford Kuga (I) DM2 e13*2001/116*0109*19-31 | 100-147 | 245/45R18 | | A12 A16 A21 A57 B02 S03 |
| Ford Kuga (I) DM2 e13*2001/116*0109*19-31 | 100-147 | 255/45R18 | | A12 A16 A21 A57 B02 S03 |
| Ford Kuga (II) DM2 e13*2001/116*0109*31 -.- Modell 2013 | 85-134 | 225/50R18 | | A12 A16 A21 A57 S03 |

Oggetto
 Produttore

 Ruota speciale 8 J x 18 H2 Tipo 29039
 O.Z. Spa

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 3 di 9

| Nome commerciale del tipo veicolo e numero di omologazione | Intervallo di potenze (kW) | Pneumatici | Condizioni e note relative agli pneumatici | Condizioni e note generali |
|---|----------------------------|-------------|--|---|
| Ford Kuga (II) DM2 e13*2001/116*0109*31 -..- Modell 2013 | 85-134 | 235/50R18** | | A12 A16 A21 A57 S03 |
| Ford Kuga (II) DM2 e13*2001/116*0109*31 -..- Modell 2013 | 85-134 | 245/45R18 | | A12 A16 A21 A57 S03 |
| Ford Kuga (II) DM2 e13*2001/116*0109*31 -..- Modell 2013 | 85-134 | 255/45R18 | | A12 A16 A21 A57 S03 |
| Ford Mondeo BA7 e13*2001/116*0249*00 -25- incl. MJ 2011 | 74-176 | 215/45R18 | R69 T89 | A12 A16 A21 A58 B02 Flh Lim V18 S03 |
| Ford Mondeo BA7 e13*2001/116*0249*00 -25- incl. MJ 2011 | 74-176 | 235/40R18** | R69 | A12 A16 A21 A58 B02 Flh Lim V18 S03 |
| Ford Mondeo BA7 e13*2001/116*0249*00 -25- incl. MJ 2011 | 74-176 | 235/45R18** | R09 R92 | A12 A16 A21 A58 B02 Flh Lim V18 S03 |
| Ford Mondeo Turnier BA7 e13*2001/116*0249*00 -25- incl. MJ 2011 | 74-176 | 215/45R18 | R69 T89 T93 130 | A12 A16 A21 A58 B02 Car V18 S03 |
| Ford Mondeo Turnier BA7 e13*2001/116*0249*00 -25- incl. MJ 2011 | 74-176 | 235/40R18** | R69 T91 T93 130 | A12 A16 A21 A58 B02 Car V18 S03 |
| Ford Mondeo Turnier BA7 e13*2001/116*0249*00 -25- incl. MJ 2011 | 74-176 | 235/45R18** | R09 R92 128 | A12 A16 A21 A58 B02 Car V18 S03 |
| Ford Mondeo Turnier BWY e1*98/14*0156*..Ford S- MaxWA6e13*2001/116 *0185*. | 66-150 | 215/40R18 | T89 | A12 A16 A21 A58 B02 Car S02 A12 A16 A21 A58 B02 V18 S04 |
| Jaguar XF CC9 e11*2001/116*0323*. | 120-202 | 235/50R18 | A12 124 | A16 A21 B03 Lim V18 S03 |
| Jaguar XF CC9 e11*2001/116*0323*. | 120-202 | 245/45R18 | A10 126 | A16 A21 B03 Lim V18 S03 |
| Jaguar XF CC9 e11*2001/116*0323*. | 120-202 | 255/45R18 | A12 125 | A16 A21 B03 Lim V18 S03 |

Oggetto
 Produttore

 Ruota speciale 8 J x 18 H2 Tipo 29039
 O.Z. Spa

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 4 di 9

| Nome commerciale del tipo veicolo e numero di omologazione | Intervallo di potenze (kW) | Pneumatici | Condizioni e note relative agli pneumatici | Condizioni e note generali |
|---|----------------------------|-------------|--|---|
| Volvo C30 M, M-2D e4*2001/116*0076*...;e1 *2001/116*0427*.. | 73-169 | 215/40R18 | T85 T89 | A12 A16 A21 A58 B02 Com S02 |
| Volvo C70 M e4*2001/116*0076*08- .. | 100-169 | 215/45R18 | | A12 A16 A21 B02 Cbo V18 S02 |
| Volvo C70 M e4*2001/116*0076*08- .. | 100-169 | 225/40R18 | T88 | A12 A16 A21 B02 Cbo V18 S02 |
| Volvo C70 M e4*2001/116*0076*08- .. | 100-169 | 235/40R18** | | A12 A16 A21 B02 Cbo V18 S02 |
| Volvo S60, V60 F, F-N2D e9*2007/46*0023*...;e13 *2007/46*1157*.. | 84-224 | 215/45R18 | T89 T93 | A12 A16 A21 A57 Car Lim V00 V18 S05 |
| Volvo S80 A, A-2D e9*2001/116*0057*...;e1 *2001/116*0504*.. | 80-232 | 225/45R18 | T91 T95 129 | A12 A16 A21 V00 V18 S05 |
| Volvo S80 A, A-2D e9*2001/116*0057*...;e1 *2001/116*0504*.. | 80-232 | 235/40R18 | T91 T93 130 | A12 A16 A21 V00 V18 S05 |
| Volvo S80 A, A-2D e9*2001/116*0057*...;e1 *2001/116*0504*.. | 80-232 | 245/40R18** | 130 | A12 A16 A21 V00 V18 S05 |
| Volvo V40 CC M, M-N2E e4*2001/116*0076*29...; e13*2007/46*1337*..- Cross Country | 84-187 | 215/45R18 | A13 | A16 A21 A57 Flh V00 V18 S03 |
| Volvo V40 CC M, M-N2E e4*2001/116*0076*29...; e13*2007/46*1337*..- Cross Country | 84-187 | 225/45R18** | A33 | A16 A21 A57 Flh V00 V18 S03 |
| Volvo V40 CC M, M-N2E e4*2001/116*0076*29...; e13*2007/46*1337*..- Cross Country | 84-187 | 235/40R18 | A90 | A16 A21 A57 Flh V00 V18 S03 |
| Volvo V70 B, /-2D, /-N2D, /-N2E e9*2001/116*0065*...;e1 *2001/116*0505*...;e1*2 007/46*0495*...;e13*200 7/46*1203*.. | 80-224 | 225/45R18 | T91 T95 | A12 A16 A21 Car V00 V18 X7V S05 |

Oggetto
 Produttore

 Ruota speciale 8 J x 18 H2 Tipo 29039
 O.Z. Spa

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 5 di 9

| Nome commerciale del tipo veicolo e numero di omologazione | Intervallo di potenze (kW) | Pneumatici | Condizioni e note relative agli pneumatici | Condizioni e note generali |
|---|----------------------------|-------------|--|---------------------------------------|
| Volvo V70 B, /-2D, /-N2D, /-N2E e9*2001/116*0065*...;e1 *2001/116*0505*...;e1*2 007/46*0495*...;e13*200 7/46*1203*.. | 80-224 | 235/40R18 | T91 T93 | A12 A16 A21 Car V00 V18 X7V S05 |
| Volvo V70 B, /-2D, /-N2D, /-N2E e9*2001/116*0065*...;e1 *2001/116*0505*...;e1*2 007/46*0495*...;e13*200 7/46*1203*.. | 80-224 | 245/40R18** | | A12 A16 A21 Car V00 V18 X7V S05 |

** Equipaggiamento originale (deve essere verificata la corrispondenza nella carta di circolazione del veicolo)

Informazioni generali

I sistemi di sicurezza di equipaggiamento originale (come ad esempio i sistemi di monitoraggio della pressione degli pneumatici) devono rimanere funzionali o essere sostituiti con equivalenti adeguati alla ruota speciale.

Qualora una misura di pneumatico riportata nel presente documento non sia già presente nei documenti del veicolo, è necessario l'aggiornamento della documentazione con l'inserimento della misura mancante da parte di un ufficio della Motorizzazione.

Tale aggiornamento non è richiesto qualora nel certificato di omologazione ABE sia presente l'esenzione dall'aggiornamento dei documenti del veicolo.

Gli indici di carico e di velocità minimi richiesti (ad eccezione degli pneumatici M+S) per l'utilizzo degli pneumatici sono riportati nei documenti del veicolo. Inoltre, solo un tipo di pneumatico e un tipo di pneumatico per asse sono consentiti. Qualora si utilizzino tipi differenti di pneumatici per l'asse anteriore e posteriore, le istruzioni del costruttore del veicolo o dello pneumatico devono essere rispettate.

I componenti di sospensioni e freni devono essere conformi all'equipaggiamento originale del veicolo, ad eccezione delle modifiche e adattamenti indicati nella corrispondente documentazione.

Qualora si debba utilizzare la ruota di scorta di equipaggiamento originale, è necessario che la velocità sia moderata e l'utilizzo sia il più possibile limitato nel tempo. E' necessario utilizzare gli elementi di fissaggio originali.

Su veicoli a trazione integrale può essere utilizzata solo una ruota di scorta con pneumatico della medesima misura o con la medesima circonferenza di rotolamento delle ruote in dotazione al veicolo.

Gli utenti delle ruote speciali devono essere informati che è necessario utilizzare lo pneumatico prescritto dal costruttore degli pneumatici.

Condizioni e note

- 124** La ruota speciale in relazione a questa misura di pneumatico è consentita solo fino ad un carico per asse ammissibile di 1240 kg.
- 125** La ruota speciale in relazione a questa misura di pneumatico è consentita solo fino ad un carico

per asse ammissibile di 1250 kg.

- 126** La ruota speciale in relazione a questa misura di pneumatico è consentita solo fino ad un carico per asse ammissibile di 1260 kg.
- 128** La ruota speciale in relazione a questa misura di pneumatico è consentita solo fino ad un carico per asse ammissibile di 1280 kg.
- 129** La ruota speciale in relazione a questa misura di pneumatico è consentita solo fino ad un carico per asse ammissibile di 1290 kg.
- 130** La ruota speciale in relazione a questa misura di pneumatico è consentita solo fino ad un carico per asse ammissibile di 1300 kg.
- A10** E' consentito solo l'utilizzo di catene da neve di piccolo spessore sulle ruote posteriori.
- A12** Non è consentito l'utilizzo di catene da neve.
- A13** Le catene da neve da utilizzare sull'asse anteriore non devono avere uno spessore maggiore di 15mm, al fine di evitare danni.
- A16** E' possibile applicare alla ruota speciale solo pesi di bilanciatura adesivi sulla faccia interna del canale.
- A21** Possono essere utilizzati solamente pneumatici tipo Tubeless e valvole di gomma o metallo con fissaggio esterno in conformità agli standard DIN ed ETRTO.
I sistemi montati su veicoli aventi velocità massima superiore a 210 Km/h devono essere equipaggiati esclusivamente con valvole in metallo.
Le valvole devono essere garantite per l'utilizzo previsto dal costruttore delle stesse.
Inoltre non è autorizzato l'uso di valvole che sporgono oltre la sagoma della ruota sostitutiva.
- A33** E' permesso l'utilizzo sull'asse anteriore solo di catene da neve con spessore massimo di 12mm (inclusi gli agganci)
- A57** Questa combinazione ruota / pneumatico è ha permessa su modelli di veicoli con trazione anteriore o posteriore e trazione integrale (per esempio, 2WD, 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4, ecc)
- A58** Questa combinazione ruota/pneumatico non è consentita su vetture con trazione integrale.
- A90** E' possibile utilizzare solo catene da neve di spessore non superiore a 9mm, montate secondo le istruzioni fornite dal costruttore delle stesse.
- B02** L'applicazione del sistema è consentita solo dopo aver rimosso eventuali pioli di centraggio, viti di fissaggio o anelli di trattenimento dal piano di montaggio del mozzo auto.
- B03** Non è consentita l'applicazione del sistema con pneumatici quattro stagioni (non pneumatici invernali) su veicoli dotati di equipaggiamento originario avente ruote di diametro oppure larghezza maggiori.
- Car** L'applicazione del sistema è consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria station wagon (Avant, Break, Caravan, Kombi, Station-Wagon, Tourer, Turnier, Touring,..).
- Cbo** L'applicazione del sistema è consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria Cabriolet o Roadster.

Oggetto Ruota speciale 8 J x 18 H2 Tipo 29039
Produttore O.Z. Spa

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 7 di 9

| | |
|------------|--|
| Com | Questa combinazione ruota/pneumatico è consentita per i modelli di veicolo della variante Compact. |
| Fih | L'applicazione del sistema è consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria 2 volumi (3 porte e 5 porte). |
| KmS | L'applicazione è consentita esclusivamente su veicoli dotati di porte scorrevoli. |
| KoS | L'applicazione non è consentita su veicoli dotati di porte scorrevoli. |
| Lim | L'applicazione del sistema è consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria berlina. |
| M+S | L'applicazione del sistema con questa misura di pneumatico è consentita solo con pneumatici M+S. |
| R09 | Questa misura di pneumatico è consentita solo se già iscritta nella carta di circolazione del veicolo. |
| R69 | L'applicazione è consentita solo su modelli di veicolo dotati di pneumatici di equipaggiamento originale di misura 215/55R16, 215/50R17, 235/45R17 o 235/40R18 (verificare il libretto di circolazione della vettura). |
| R92 | Questa misura di pneumatico è consentita esclusivamente su veicoli dotati di pneumatici di equipaggiamento originale in misura 235/45R18 o 235/40R19 (è richiesta verifica del libretto di circolazione). |
| S02 | Per il fissaggio delle ruote speciali si possono utilizzare solo i dispositivi di fissaggio forniti No. S02 (vedi pagina 1). |
| S03 | Per il fissaggio delle ruote speciali si possono utilizzare solo i dispositivi di fissaggio forniti No. S03 (vedi pagina 1). |
| S04 | Per il fissaggio delle ruote speciali si possono utilizzare solo i dispositivi di fissaggio forniti No. S04 (vedi pagina 1). |
| S05 | Per il fissaggio delle ruote speciali si possono utilizzare solo i dispositivi di fissaggio forniti No. S05 (vedi pagina 1). |
| Sth | L'applicazione del sistema è consentita esclusivamente su veicoli aventi carrozzeria 3 volumi. |
| T85 | Pneumatico (LI 85) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1030 kg. |
| T88 | Pneumatico (LI 88) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1120 kg. |
| T89 | Pneumatico (LI 89) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1160 kg. |
| T91 | Pneumatico (LI 91) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1230 kg. |
| T92 | Pneumatico (LI 92) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1260 kg. |
| T93 | Pneumatico (LI 93) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non |

Oggetto
ProduttoreRuota speciale 8 J x 18 H2 Tipo 29039
O.Z. Spa**COPIA CONFORME****ALL'ORIGINALE**

Pagina 8 di 9

superiore a 1300 kg.

- T95** Pneumatico (LI 95) consentito solo per i veicoli con massimo carico ammissibile per asse non superiore a 1380 kg.
- V00** Per applicazioni su veicoli a trazione integrale (per es. AWD, 4-Matic, Syncro, 4x4, ecc) non sono ammesse misure di pneumatici diverse su asse anteriore e posteriore.
- V18** Possono essere utilizzate misure di pneumatico diverse per asse anteriore e posteriore, a condizione che siano rispettate le combinazioni descritte qui sotto e che le rispettive misure di pneumatico siano singolarmente riportate nella colonna "Pneumatici" della tabella di cui sopra:

Asse anteriore Asse posteriore

| | | |
|--------|-----------|---|
| Nr. 1 | 205/45R18 | 225/40R18 |
| Nr. 2 | 215/35R18 | 245/30R18, 255/30R18 |
| Nr. 3 | 215/40R18 | 245/35R18 |
| Nr. 4 | 215/45R18 | 235/40R18, 245/40R18 |
| Nr. 5 | 225/35R18 | 245/30R18, 255/30R18, 265/30R18 |
| Nr. 6 | 225/40R18 | 245/35R18, 255/35R18, 265/35R18, 285/30R18, 295/30R18 |
| Nr. 7 | 225/45R18 | 245/40R18, 255/40R18, 275/35R18, 285/35R18 |
| Nr. 8 | 225/50R18 | 245/45R18 |
| Nr. 9 | 235/40R18 | 245/40R18, 255/35R18, 265/35R18, 275/35R18, 315/30R18 |
| Nr. 10 | 235/45R18 | 255/40R18, 265/40R18, 275/40R18 |
| Nr. 11 | 235/50R18 | 255/45R18, 285/40R18 |
| Nr. 12 | 245/35R18 | 255/35R18, 265/35R18 |
| Nr. 13 | 245/40R18 | 255/40R18, 265/35R18, 275/35R18, 285/35R18 |
| Nr. 14 | 245/45R18 | 265/40R18, 275/40R18, 285/40R18 |
| Nr. 15 | 245/50R18 | 275/45R18 |
| Nr. 16 | 255/40R18 | 275/35R18, 285/35R18, 295/35R18 |
| Nr. 17 | 255/45R18 | 275/40R18, 285/40R18 |
| Nr. 18 | 255/50R18 | 285/45R18 |
| Nr. 19 | 255/55R18 | 285/50R18 |
| Nr. 20 | 265/35R18 | 295/30R18, 315/30R18 |

Sono consentiti pneumatici di un solo costruttore e tipo per asse.

L'idoneità alla circolazione deve essere confermata con specifico nullaosta del costruttore del veicolo seguito da specifica visita e prova da effettuarsi presso gli uffici provinciali della Motorizzazione.

- X7V** Combinazione ruota/pneumatico non consentita per il modello Volvo V70 Cross Country e Volvo XC70 (Tipo B, S).

Note sulla ruota speciale

Nessuna

Note generali

Per una corretta installazione consultare il manuale di montaggio e manutenzione ruote OZ.

Il presente ambito di impiego è stato sviluppato sulla base dei dati tecnici dei veicoli disponibili al momento della sua stesura.

Ambito di impiego 55061911-A04-V01_ITA

Oggetto
Produttore

Ruota speciale 8 J x 18 H2 Tipo 29039
O.Z. Spa

O.Z. SpA
Via Bastion 49/4
C.P.245, 36061 BASSANO DEL GRAPPA (VI)
C.F. e P.IVA 00262760242

COPIA CONFORME

ALL'ORIGINALE

Pagina 9 di 9

Sulla base delle prove eseguite non vi sono obiezioni tecniche all'utilizzo delle ruote speciali in oggetto su veicoli in conformità alle condizioni e alle note sopra riportate.

Essendo i veicoli soggetti a variazioni ed aggiornamenti tecnici a discrezione del loro produttore, si raccomanda di verificare in fase di installazione che il veicolo equipaggiato con il sistema sostitutivo in oggetto sia conforme alle norme cogenti per l'omologazione del veicolo stesso (Direttive e regolamenti CE ed UNECE) e per la circolazione stradale (Codice della Strada).

Il presente rapporto non è valido se si verificano cambiamenti al tipo di omologazione delle vetture o modifiche al veicolo che interessino i punti valutati durante le prove eseguite.

Il rapporto include le pagine 1-9 ed è valido per le ruote speciali dalla data di produzione Dicembre 2014.

03 Febbraio 2015